



دعوة للمشاركة في الدورة السادسة لجماعة العمل الفنية الحكومية الدولية
المعنية بالموارد الوراثية النباتية للأغذية والزراعة
التابعة لهيئة الموارد الوراثية للأغذية والزراعة

روما، إيطاليا، 14 – 16 نوفمبر/تشرين الثاني 2012

يرجى الرد في موعد أقصاه 24 أغسطس/آب 2012

يتشرف المدير العام لمنظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة بأن يعلن أن الدورة السادسة لجماعة العمل الفنية الحكومية الدولية المعنية بالموارد الوراثية النباتية للأغذية والزراعة (جماعة العمل)، ستعقد في المقر الرئيسي لمنظمة "الفاو" في روما من 14 إلى 16 نوفمبر/تشرين الثاني 2012. وستبدأ الجلسة الافتتاحية في تمام الساعة 9.30 من صباح يوم الأربعاء 14 نوفمبر/تشرين الثاني 2012.

وتُعقد هذه الدورة في إطار البرنامج العادي للمنظمة. وستجري وقائعها باللغات الإسبانية والإنكليزية والفرنسية والعربية.

وكانت هيئة الموارد الوراثية للأغذية والزراعة قد أنشأت جماعة العمل في دورتها السابعة المنعقدة في مايو/أيار 1997. ويرد في ما يلي أعضاء جماعة العمل الذين انتخبهم الهيئة في دورتها الثالثة عشرة في يوليو/تموز 2011:

- أفريقيا: أنغولا، جمهورية الكونغو الديمقراطية، جمهورية تنزانيا المتحدة، مالي، المغرب.
آسيا: سري لانكا، الفلبين، فييت نام، الهند، اليابان.
أوروبا: إسبانيا، بولندا، تركيا، النرويج، هنغاريا
أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي: الأرجنتين، إكوادور، جامايكا، جمهورية فنزويلا البوليفارية، غواتيمالا
الشرق الأدنى: جمهورية مصر العربية، قطر، اليمن.
أمريكا الشمالية: كندا والولايات المتحدة الأمريكية.
جنوب غرب المحيط الهادئ: تونغا وجزر كوك.

ترسل هذه الدعوة إلى جهات المراسلة لدول الفاو الأعضاء في هيئة الموارد الوراثية للأغذية والزراعة وفقاً لقنوات الاتصال الرسمية في منظمة "الفاو" على النحو التالي:

لاتخاذ إجراء/للعلم، حسب المقتضى:

- جهات المراسلة الرئيسية (وزراء الخارجية أو الزراعة أو جهات المراسلة الأخرى التي اختارتها الحكومات)؛
- الممثلات الدائمة لدى منظمة "الفاو"/ السفارات.

كما ترسل هذه الدعوة إلى رؤساء منظمات دولية مختارة

ويجوز للأعضاء في الهيئة الذين ليسوا أعضاء في جماعة العمل المشاركة في أعمال جماعة العمل بصفة مراقب بناء على طلب يقدم إلى أمانة الهيئة. ويجوز لجماعة العمل أو للمكتب نيابة عنها، أن تدعو الخبراء وممثلي المنظمات الدولية المتخصصة لحضور اجتماعاتها بصفة مراقب.

وكانت الهيئة في دورتها الثالثة عشر العادية (روما، 18-22 يوليو/تموز 2011) قد طلبت إلى جماعة العمل أن تعقد اجتماعها قبل الدورة العادية المقبلة للهيئة للنظر في الغايات والمؤشرات، بما في ذلك المؤشرات الأرفع مستوى بغية تفعيل مراقبة تنفيذ خطة العمل العالمية الثانية للموارد الوراثية النباتية للأغذية والزراعة ورفع تقرير مرحلي عن أنشطة منظمة "الفاو" المساندة لتنفيذ الخطة. وطلبت كذلك إلى جماعة العمل وضع الصياغة النهائية للمسودة المحدثة لمعايير بنوك الجينات؛ والنظر في عملية إعداد التقرير الثالث عن حالة الموارد الوراثية النباتية للأغذية والزراعة في العالم فضلاً عن تقرير جماعة العمل الفنية المختصة بالحصول على الموارد الوراثية النباتية للأغذية والزراعة وتقاسم منافعها. وقد أرفق طياً جدول الأعمال المؤقت للدورة السادسة لجماعة العمل.

وانسجماً مع سعي المنظمة إلى الحد قدر المستطاع من تأثير عمليات منظمة "الفاو" على البيئة وإسهاماً في عدم التأثير على المناخ، ستكون الدورة السادسة لجماعة العمل دورة موفرة للورق، أي أن استخدام النسخ الورقية سيكون محدوداً للغاية في جميع مراحل الاجتماع. ويرجى من السادة المشاركين أن يحضروا معهم وثائقهم الخاصة إلى الاجتماعات لعدم توافر نسخ مطبوعة منها. وستكون جميع وثائق الاجتماع ووثائق المعلومات الأساسية، بما في ذلك الوثائق الصادرة أثناء الدورة، متاحة على شبكة الإنترنت على العنوان التالي:

<http://www.fao.org/agriculture/crops/core-themes/theme/seeds-pgr/itwg/en/>

ويرجو المدير العام موافاته، في موعد أقصاه 24 أغسطس/آب 2012، بأسماء الممثلين المعيّنين لحضور الدورة وألقابهم الوظيفية وعناوينهم. وسيكون التسجيل متاحاً على شبكة الإنترنت مباشرة على الموقع الإلكتروني للممثلين الدائمين لدى المنظمة المحمي بواسطة كلمة مرور على العنوان التالي: <http://permreps.fao.org/>. ويرجى التنبيه إلى أنه يتعين تحميل صورة رقمية شخصية حديثة من أجل إتمام عملية التسجيل على شبكة الإنترنت مباشرة. ويتعين على ممثلي المنظمات الدولية المعيّنين لحضور الاجتماع بصفة مراقب إرسال أسمائهم وعناوينهم الرسمية وعناوينهم بواسطة البريد الإلكتروني إلى: ITWG-PGRFA@fao.org مشفوعة بصورة رقمية شخصية حديثة.

يتعين على المشاركين الذين يحتاجون إلى تأشيرات دخول أن يحصلوا عليها من القنصلية الإيطالية أو البعثة الدبلوماسية المختصة في بلدانهم قبل مغادرتهم إلى روما. ويتعين تقديم طلبات الحصول على تأشيرات الدخول قبل فترة طويلة من موعد السفر، ذلك أن إصدار تأشيرات الدخول إلى إيطاليا يحتاج إلى فترة قد تصل إلى ثلاثة أسابيع. والمشاركون الذين يبدأون الرحلة إلى روما من بلد لا توجد فيه قنصلية إيطالية أو بعثة دبلوماسية مختصة أخرى هم وحدهم، وعلى سبيل الحصر، الذين يجوز لهم الحصول على تأشيرات الدخول اللازمة عند وصولهم إلى روما، شريطة إبلاغ أمانة الاجتماع باسمهم بالكامل وتاريخ ومكان ميلادهم وجنسيتهم ورقم جواز سفرهم، وتاريخ صدوره وانتهاء صلاحيته، ورقم الرحلة الجوية وتاريخ وساعة وصولها ومسارها بالكامل، على ألا يمر هذا الأخير عبر أي بلد آخر من بلدان اتفاق شنغن. ويجب أن تحصل المنظمة على هذه المعلومات قبل وصول المشاركين بثلاثة أسابيع على الأقل، كي يتسنى الوقت الكافي لفرع المراسم لاستصدار تأشيرات الدخول من مطار روما. ولن تسمح السلطات الإيطالية بالدخول إلى إيطاليا للمشاركين الذين يتخلفون عن الالتزام بالقواعد المذكورة أعلاه.